

ingco

TONDEUSE POUSSÉE

FR TONDEUSE POUSSÉE



GLM141181



I. DESCRIPTION DES SYMBOLES

Des symboles sont utilisés dans ce manuel pour attirer votre attention sur les risques possibles. Les symboles de sécurité et les explications qui les accompagnent doivent être parfaitement compris. Les avertissements eux-mêmes n'empêchent pas les risques et ne peuvent pas remplacer les méthodes appropriées pour éviter les accidents.



Ce symbole, avant un commentaire de sécurité, indique une précaution, un avertissement ou un danger. Ignorer cet avertissement peut entraîner un accident pour vous ou pour les autres. Pour limiter les risques de blessures, d'incendie ou d'électrocution, appliquez toujours les recommandations indiquées.



Avant toute utilisation, reportez-vous au paragraphe correspondant du présent manuel.



Conformez-vous aux normes de sécurité appropriées.



Gardez les autres personnes hors de la zone dangereuse.



Retirer le câble d'allumage avant tous les travaux de maintenance et lire les instructions d'utilisation.



Soyez prudent lorsque vous manipulez du carburant et des lubrifiants



Porter une protection auditive et une protection des yeux lors de l'utilisation de l'appareil.



N'essayez pas de dégager l'herbe de la zone de la goulotte arrière lorsque celle-ci tourne encore. L'échappement et d'autres parties du moteur deviennent très chauds pendant l'utilisation, ne pas toucher.



Les gaz d'échappement de la tondeuse à gazon contiennent des substances toxiques.
Ne faites pas tourner le moteur dans des zones fermées ou mal ventilées.



Portez des chaussures robustes lorsque vous utilisez l'appareil.



Porter des gants de protection lors de l'utilisation de l'appareil.

II. INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

Entraînement

- a) Lisez attentivement les instructions. Familiarisez-vous avec les commandes et l'utilisation appropriée de l'équipement.
- b) Ne laissez jamais des enfants ou des personnes qui ne connaissent pas ces instructions utiliser la tondeuse à gazon. Les réglementations locales peuvent limiter l'âge de l'opérateur.
- c) Ne tondez jamais lorsque des personnes, en particulier des enfants ou des animaux domestiques, se trouvent à proximité.
- d) Gardez à l'esprit que l'opérateur ou l'utilisateur est responsable des accidents ou des dangers survenant à d'autres personnes ou à leurs biens.

Préparation

- a) Pendant la tonte, portez toujours des chaussures solides et des pantalons longs.
N'utilisez pas l'équipement lorsque vous êtes pieds nus ou portez des sandales ouvertes.
- b) Inspectez soigneusement la zone où l'équipement doit être utilisé et retirez tous les objets pouvant être projetés par la machine.
- c) **AVERTISSEMENT** - L'essence est hautement inflammable :
 - Entreposer le carburant dans des contenants spécialement conçus à cet effet.
 - Faire le plein à l'extérieur seulement et ne pas fumer pendant le ravitaillement;
 - Ajouter du carburant avant de démarrer le moteur. Ne jamais enlever le bouchon du réservoir de carburant ou ajouter de l'essence lorsque le moteur tourne ou lorsque le moteur est chaud;
 - En cas de déversement d'essence, ne pas essayer de démarrer le moteur mais éloigner la machine de la zone de déversement et éviter de créer une source d'inflammation jusqu'à ce que les vapeurs d'essence se soient dissipées;
 - Remplacer tous les bouchons du réservoir de carburant et des récipients en toute sécurité.

- d) Remplacer les silencieux défectueux.
- e) Avant l'utilisation, vérifiez toujours visuellement que les lames, les boulons de lame et l'ensemble de coupe ne sont pas usés ou endommagés. Remplacer les lames et les boulons usés ou endommagés dans les jeux pour préserver l'équilibre.
- f) Sur les machines à lames multiples, faites attention car la rotation d'une lame peut entraîner la rotation des autres lames.

III. FONCTIONNEMENT

- a) Ne faites pas fonctionner le moteur dans un espace confiné où des vapeurs dangereuses de monoxyde de carbone peuvent s'accumuler.
- b) Tondre seulement à la lumière du jour ou dans une bonne lumière artificielle.
- c) Évitez d'utiliser l'équipement dans de l'herbe humide, dans la mesure du possible.
- d) Soyez toujours sûr de votre position sur les pentes.
- e) Marchez, ne courez jamais.
- f) Pour les machines rotatives à roues, tondre sur la face des pentes, jamais de haut en bas.
- g) Soyez extrêmement prudent lorsque vous changez de direction sur les pentes.
- h) Ne tondez pas des pentes excessivement raides.
- i) Soyez extrêmement prudent lorsque vous reculez ou tirez la tondeuse vers vous.
- j) Arrêtez la (les) lame(s) si la tondeuse à gazon doit être inclinée pour le transport lorsque vous traversez des surfaces autres que l'herbe, et lorsque vous transportez la tondeuse à gazon vers et depuis la zone à tondre.
- k) N'utilisez jamais la tondeuse avec des protections défectueuses ou sans dispositifs de sécurité, par exemple des déflecteurs et / ou des collecteurs d'herbe, en place.
- l) Ne modifiez pas les réglages du régulateur du moteur ou ne faites pas trop tourner le moteur.
- m) Dégagez toutes les lames et entraînez les embrayages avant de démarrer le moteur.
- n) Démarrez le moteur ou allumez le moteur avec précaution en suivant les instructions et avec les pieds éloignés de la (des) lame (s).
- o) Ne pas incliner la tondeuse à gazon lors du démarrage du moteur ou de la mise en marche du moteur, sauf si la tondeuse à gazon doit être inclinée pour démarrer. Dans ce cas, ne l'inclinez pas plus que nécessaire et ne soulevez que la partie éloignée de l'opérateur.
- p) Ne démarrez pas le moteur lorsque vous vous trouvez devant la goulotte d'évacuation.
- q) Ne pas mettre les mains ou les pieds à proximité ou sous les pièces en rotation. Rester à l'écart de l'ouverture de décharge à tout moment.
- r) Ne jamais ramasser ou transporter une tondeuse à gazon lorsque le moteur est en marche.
- s) Arrêtez le moteur et débranchez le fil de la bougie, assurez-vous que toutes les pièces en mouvement sont complètement arrêtées et, lorsqu'une clé est installée, enlevez la clé:
 - Avant de dégager les obstructions ou de déboucher la goulotte;
 - Avant de vérifier, nettoyer ou travailler sur la tondeuse à gazon;
 - Après avoir heurté un objet étranger. Inspecter la tondeuse à gazon pour tout dommage et faire les réparations avant de redémarrer et de faire fonctionner la tondeuse à gazon;
 - Si la tondeuse commence à vibrer anormalement (vérifier immédiatement).

- t) Arrêtez le moteur et débranchez le fil de la bougie, assurez-vous que toutes les pièces en mouvement sont complètement arrêtées et, lorsqu'une clé est installée, enlevez la clé:
 - Chaque fois que vous avez quitté la tondeuse à gazon;
 - Avant le ravitaillement.
- u) Réduire le réglage des gaz pendant l'arrêt du moteur et, si le moteur est muni d'une soupape d'arrêt, couper le carburant à la fin de la tonte.
- v) Aller lentement en utilisant un siège arrière.

IV. MAINTENANCE ET STOCKAGE

- a) Gardez tous les écrous, boulons et vis serrés pour vous assurer que l'équipement est en bon état de fonctionnement.
- b) Ne jamais stocker l'équipement avec de l'essence dans le réservoir à l'intérieur d'un bâtiment où les vapeurs peuvent atteindre une flamme ou une étincelle.
- c) Laisser refroidir le moteur avant de le ranger dans un boîtier.
- d) Pour réduire le risque d'incendie, maintenez le moteur, le silencieux, le compartiment de la batterie et la zone de stockage de l'essence exempts d'herbe, de feuilles ou de graisse excessive.
- e) Vérifiez fréquemment le récupérateur d'herbe à la recherche d'usure ou de détérioration.
- f) Remplacer les pièces usées ou endommagées pour des raisons de sécurité.
- g) Si le réservoir de carburant doit être vidangé, cela doit être fait à l'extérieur.

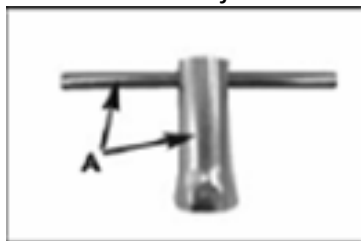
LISTE DES COMPOSANTS



1	Poignée supérieure	2	Levier de bras de démarrage
3	Écrou à oreilles	4	Couvercle arrière
5	Poignée du lanceur à rappel	6	Chapeau du réservoir à essence
7	Moteur	8	Boulon de remplissage d'huile
9	Pare-étincelle	10	Roue avant
11	Boîtier	12	Roue arrière
13	Poignée supérieure	14	Bac de ramassage d'herbe
15	Poignée inférieure		

Boîte d'accessoires

Clé à douille: 1 jeu



SPECIFICATIONS

Modèle	GLM141181
Cylindrée du moteur	141 cm ³
Moteur max. Puissance du moteur	3,0 kW / 2600 / min
Mobilité de l'équipement	Manuel
Volumes de réservoir de carburant	0,55 L
Volumes de réservoir d'huile de lubrification	0,8 L
Largeur de coupe	460 mm
Vitesse évaluée	2600 / min
Poids net (y compris le moteur)	22 kg
Niveau de puissance sonore, LWA	96 dB (A)
Vibrations	5,0 m / s ² k = 1,5 m / s ²
Hauteur réglable	25-70 mm / 7 canaux

Utilisation prévue

⚠ Cette tondeuse à gazon a été conçue pour couper l'herbe. Toute autre utilisation n'est pas autorisée.

La tondeuse à gazon convient uniquement pour un usage privé dans le jardin, les tondeuses à gazon à usage privé sont utilisées pour couper l'herbe et les pelouses dans le jardin, mais pas pour couper l'herbe dans les parcs publics, terrains de jeux ou fermes.

⚠ Utilisateurs non autorisés :

Les personnes qui ne connaissent pas le manuel d'utilisation, les enfants, les jeunes de moins de 16 ans ainsi que les personnes sous l'influence de l'alcool, de drogues ou de médicaments ne doivent pas utiliser l'appareil.

⚠ Heures de travail pour la tondeuse à gazon à essence

Bien qu'il soit permis d'utiliser une tondeuse à tout moment, les opérateurs doivent toujours tenir compte des autres personnes vivant à proximité.

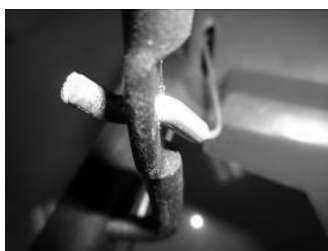
Assemblée

Lors de l'assemblage de cette machine, veuillez suivre les instructions pour l'assemblage imprimé.

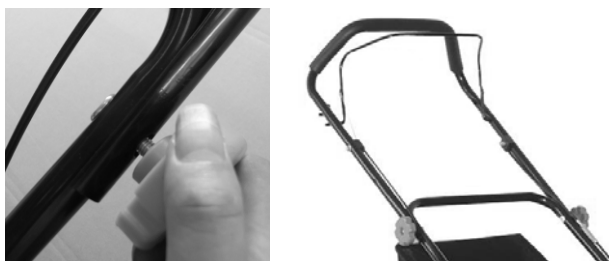
- 1) Monter la poignée inférieure sur la machine avec quatre boulons comme ci-dessous trois image. Tout d'abord, desserrer les boulons, puis monter la poignée inférieure sur les supports, enfin s'assurer que les boulons sont bien serrés. Notez que les boulons doivent être fixés comme ci-dessous la photo et des deux côtés.



- 2) Connectez le fil d'accélérateur et le fil automoteur sur le levier du bras de suspension. Prenez la tête de fil dans le trou du levier du bras de démarrage. Suivez les photos ci-dessous pour assembler et s'assurer que le fil ne sera pas lâche.



- 3) Ajustez la poignée supérieure à la poignée inférieure. Relâchez deux écrous à oreilles sur la poignée inférieure, comme ci-dessous, puis placez la poignée supérieure sur la poignée inférieure. Assurez-vous que les écrous à oreilles sont suffisamment serrés.



- 4) Il y a 7 position de travail pour chaque roue, ajustez la poignée selon l'image ci-dessous.



- 5) Fixation et retrait du bac à herbe

- a) Soulevez le couvercle arrière et serrez le sac de ramassage d'herbe à l'arrière de la tondeuse.
- b) Soulevez le couvercle arrière et retirez le sac de ramassage d'herbe.

⚠ ATTENTION ! S'il vous plaît assurez-vous que toutes les roues sont OK avant utilisation!
Remarque: Le matériau d'emballage est fait de matériaux recyclés. Éliminer les matériaux d'emballage conformément à la réglementation.

- 6) Utilisation, entretien et précautions

Remplir de carburant

⚠ ATTENTION ! Risque de blessure !

Le carburant est explosif!

DANGER! - Éteindre et refroidir le moteur avant de remplir le réservoir de carburant.

- Vous devez respecter toutes les consignes de sécurité relatives à la manipulation du carburant.

⚠ ATTENTION ! Risque d'endommagement de l'appareil !

L'appareil est fourni sans moteur ni huile de boîte de vitesses.

ATTENTION! Avant de l'utiliser, vous devez le remplir d'huile pour moteur et boîte de vitesses.

- Dévissez le bouchon du réservoir et retirez-le.



- Versez le carburant soigneusement (max.1.5L.). Évitez de renverser !
- Visser fermement le bouchon du réservoir à la main.

Vidange du carburant

- Tenir un récipient de collecte sous le boulon de vidange du carburant.
- Dévissez le bouchon du réservoir et retirez-le.

Prenez la machine en bas et égouttez-la. Ou prendre un équipement de pompage spécial pour vider la carafe de carburant à essence.

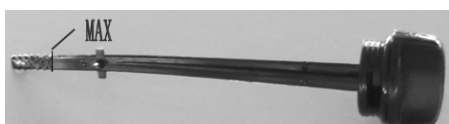
- Refaire ci-dessus après plusieurs minutes.
- Laisser le carburant s'épuiser complètement.

Remplissage d'huile moteur

- Dévisser le boulon de remplissage d'huile moteur et le retirer.



- Versez l'huile moteur avec précaution (environ 600 ml). Évitez de renverser !
- Vérifiez le niveau d'huile. Le niveau d'huile doit se situer entre les repères ADD et FULL sur la jauge. Si près du niveau inférieur, remplissez au niveau supérieur.



- Resserrer le boulon de remplissage d'huile moteur à la main.

Vidange de l'huile moteur

Dévisser le bouchon du réservoir de carburant, avec un pompage spécial de l'huile ou complètement sur le côté droit de la maison de la machine, si longtemps dans le récipient d'huile.

Commencez sur l'unité

Ne démarrez pas l'unité avant qu'elle ne soit complètement assemblée. Avant de mettre l'appareil sous tension, vérifiez toujours l'huile.

Vérifiez avant utilisation

Vérifiez l'état de sécurité de l'appareil:

- Vérifiez l'appareil pour les fuites.
- Vérifiez l'appareil pour les défauts visuels.
- Vérifiez que toutes les pièces de l'appareil ont été correctement montées.
- Vérifiez que tous les dispositifs de sécurité sont en bon état !

Une fois la machine correctement installée, démarrez le moteur comme suit :

- 1) Appuyez sur 2 ou 3 sous le capuchon en caoutchouc, comme indiqué ci-dessous



- 2) Fermez le levier du bras de démarrage, comme sur l'image suivante.



- 3) Tirez sur la poignée du lanceur à rappel jusqu'à ce que vous sentiez une résistance puis tirez brutalement.



Si le moteur est en mode d'attente à chaud, le moteur peut démarrer directement.

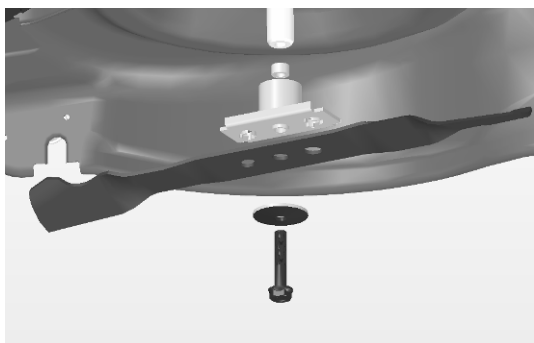
-  Ne démarrez pas le moteur dans les hautes herbes.
-  Pendant la tonte, posez le câble de connexion en toute sécurité sur les sentiers et sur les zones déjà fauchées.
-  Une fois le moteur éteint, le couteau continue de tourner pendant plusieurs secondes. Ne touchez donc pas le dessous de la tondeuse jusqu'à ce que la lame soit à l'arrêt!
-  Avant d'effectuer tout travail d'entretien ou de nettoyage, éteignez toujours le moteur.

1. Ne pas pulvériser l'unité avec de l'eau. L'infiltration d'eau peut endommager le moteur et la connexion électrique.
2. Nettoyez l'unité avec un chiffon, une brosse à main, etc.

Changer la lame

Pour retirer la lame, dévissez la vis, évitez le support de la lame et remplacez toutes les pièces de rechange si elles sont usées ou endommagées.

Lors du remontage de la lame, assurez-vous que les tranchants sont orientés dans le sens de la rotation du moteur. La vis de la lame doit avoir un couple de 4,5 Kg (45 Nm) avec un outil dynamométrique.



Changer et nettoyer la bougie

- 1) Une fois le moteur refroidi, retirez la bougie d'allumage à l'aide de la clé à douille fournie.
- 2) Nettoyez la prise avec une brosse métallique.
- 3) En utilisant une jauge d'épaisseur; régler l'écart à 0,75 mm.
- 4) Installez soigneusement la bougie d'allumage à la main, pour éviter le filetage croisé.
- 5) Une fois la bougie installée, serrer avec une clé pour comprimer la rondelle.



Nettoyer le filtre à air

Déclipser le couvercle du filtre à air et retirer l'élément filtrant éponge. Pour éviter que des objets ne tombent dans le réservoir d'air, remplacez le couvercle du filtre à air. Laver l'élément filtrant dans de l'eau chaude savonneuse, rincer et laisser sécher naturellement.



Attention!

Ne faites jamais tourner le moteur sans l'élément de filtre à air installé.

Stocker l'unité

Après la tonte, nettoyez soigneusement l'unité. Rangez l'appareil dans une pièce sèche, laissez le moteur refroidir au préalable. Pour réduire l'espace de rangement, la poignée supérieure peut être rabattue, dévisser les écrous à oreilles d'environ 6 tours.

Dépannage



Avant d'effectuer tout travail d'entretien ou de nettoyage, éteignez toujours le moteur et attendez jusqu'à ce que le couteau soit à l'arrêt.

1) Le moteur ne fonctionne pas :

- Commencer sur de l'herbe courte ou sur une zone déjà fauchée.
- Nettoyer le canal / boîtier de refoulement (la lame de coupe doit tourner librement)
- Corrigez la hauteur de coupe.

2) La puissance du moteur chute :

- Corrigez la hauteur de coupe.
- Canal d'évacuation propre / boîtier
- Avoir la lame de tonte aiguisée / remplacée (centre de service à la clientèle)

3) Le collecteur d'herbe n'est pas suffisamment rempli

- Corrigez la hauteur de coupe.
- Laissez la pelouse sécher.
- Avoir la lame de tonte aiguisée / remplacée (centre de service à la clientèle).
- Nettoyez la grille sur le bac à herbe.
- Nettoyer le canal / boîtier de décharge.

4) La commande de roue ne fonctionne pas

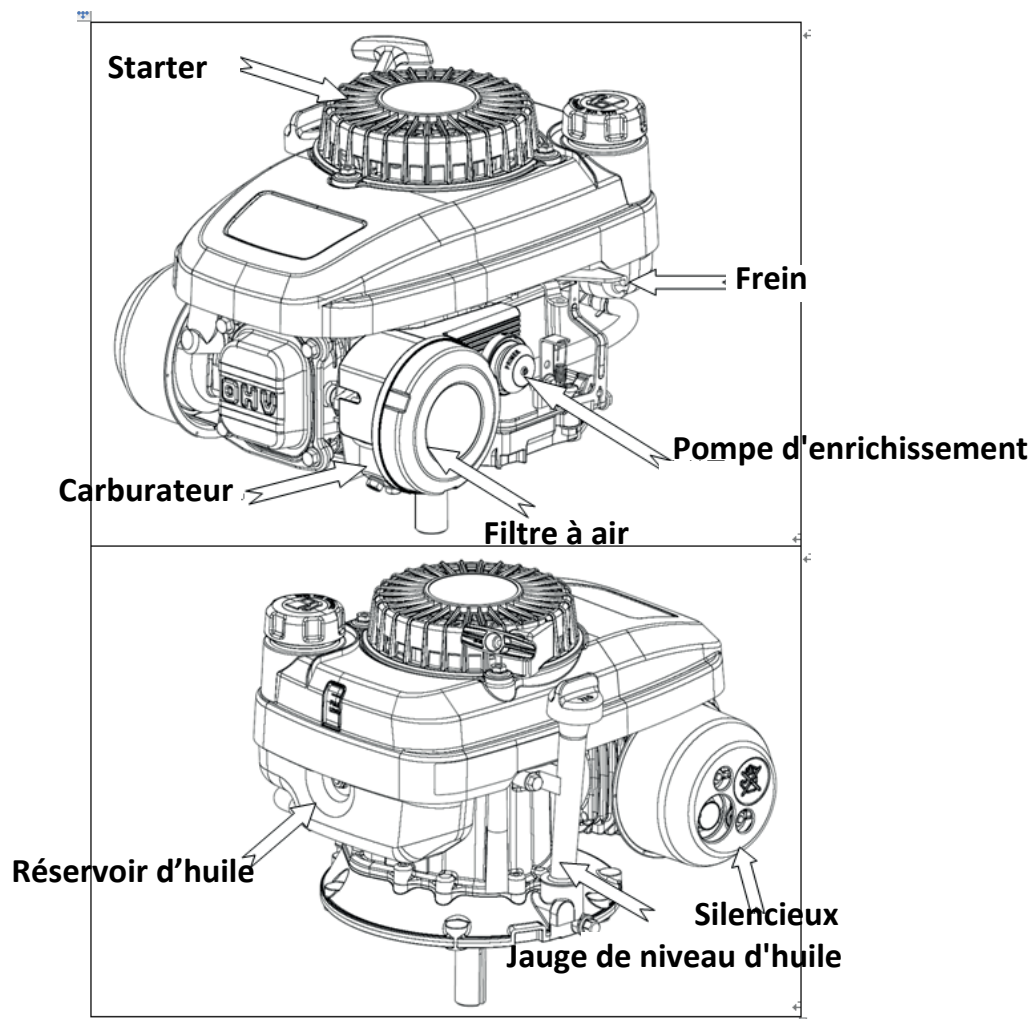
- Ajuster le câble flexible.
- Vérifiez que les roues motrices ne sont pas endommagées.

Les défauts qui ne peuvent pas être corrigés à l'aide de ce tableau peuvent être rectifiés par une entreprise spécialisée uniquement (centre de service après-vente).

Emplacements des marques importantes

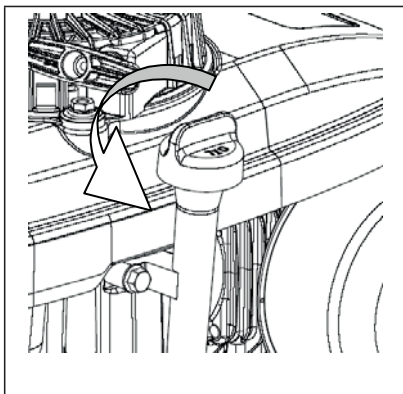
Veuillez lire attentivement les informations d'identification suivantes avant d'utiliser le moteur (L'identification suivante est pour référence seulement et l'information spécifique de décalque sur l'objet réel prévaudra.)

Caractéristiques et contrôle



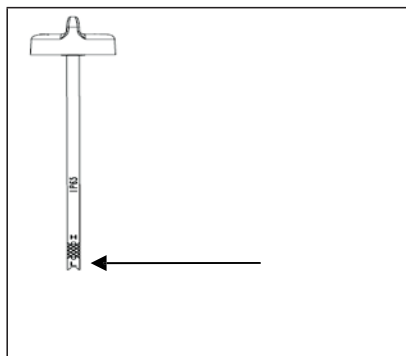
Remplissez le moteur avec de l'huile moteur

- 1) Mettez le moteur sur une surface horizontale.
- 2) Abaissez la jauge de niveau d'huile et essuyez-la.



Abaisser la jauge de niveau d'huile

- 3) Remplissez le moteur avec l'huile moteur du modèle recommandé à la limite supérieure de l'échelle.



Repère de niveau d'huile sur la jauge de niveau d'huile

- 4) Serrer complètement la jauge de niveau d'huile.
- 5) Veuillez utiliser l'équipement de recyclage d'huile usée approuvé pour éliminer l'huile moteur usée.

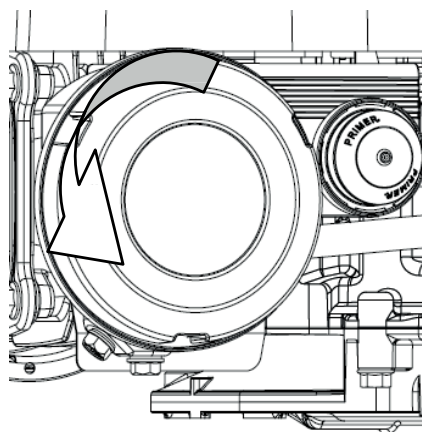
Changer l'huile moteur

⚠ ATTENTION ! Changez l'huile moteur quand le moteur est chaud après l'opération.

1. Mettez le moteur sur une surface horizontale.
2. Nettoyez la jauge de niveau d'huile et la zone environnante du boulon de vidange d'huile.
3. Abaissez la jauge de niveau d'huile.
4. Retirer le bouchon de vidange d'huile et vider complètement l'huile moteur.
5. Remettez le bouchon de vidange d'huile dans sa position d'origine et fixez-le.
6. Ajouter l'huile moteur recommandée jusqu'à la limite supérieure de la balance (voir les instructions ci-dessus pour le remplissage).
7. Serrez complètement la jauge de niveau d'huile.
8. S'il vous plaît utiliser l'équipement de recyclage d'huile de moteur de rebut approuvé pour disposer le utilisé.

Filtre à air

1. Tournez le couvercle du filtre à air pour l'ouvrir.

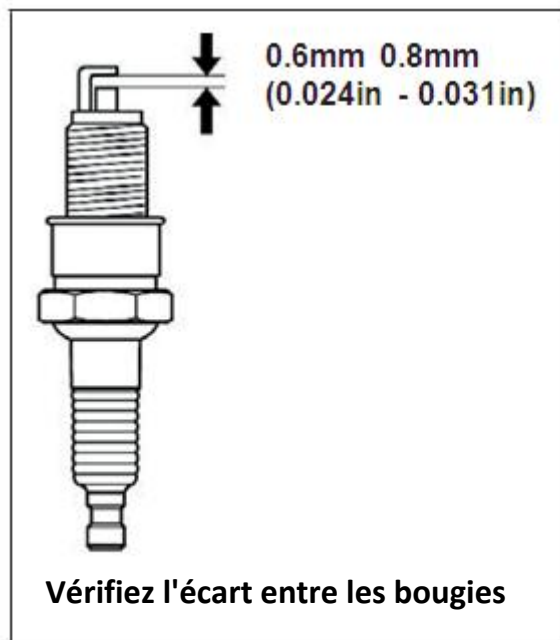


Retirez le couvercle du filtre à air.

2. Retirez l'élément du filtre en papier.
3. Éliminez les impuretés internes.
4. Remplacez l'élément de filtre dans l'ensemble.
5. Fixez et installez le couvercle du filtre à air.

Bougie d'allumage

1. Nettoyez le capuchon de la bougie et retirez la saleté sous la bougie.
2. Retirez le capuchon de la bougie d'allumage.
3. Utilisez la douille de bougie pour desserrer et décharger la bougie d'allumage.
4. Observez la bougie et le joint de la bougie et remplacez-les s'ils sont endommagés ou usés. Si elles doivent être réutilisées, elles doivent être.
5. Vérifiez l'espace entre les bougies. Veuillez plier soigneusement l'extrémité de l'amortisseur électrique pour ajuster son espace si nécessaire.



6. Visser soigneusement le fil de la bougie dans le moteur avec la main.
7. Serrez fermement la bougie d'allumage avec une douille spéciale lorsqu'elle est fixée. Exigence pour le couple de serrage de la bougie d'allumage: 20-25 N-m.
8. Installez le capuchon de la bougie sur la bougie d'allumage pour les connecter.

Extincteur d'étincelle (Si fourni)

1. Laissez le moteur refroidir complètement avant d'inspecter l'extincteur.
2. Enlevez la vis fixée au plat fixe, qui est relié à l'extrémité de l'extincteur et maintenu à l'intérieur du silencieux.
3. Retirez l'écran du filtre de l'extincteur.
4. Détachez soigneusement l'échelle de carbone de l'écran de l'extincteur à l'aide d'une brosse métallique.
5. Changez l'extincteur à étincelles, s'il est endommagé.
6. Installez l'extincteur à étincelles sur le silencieux et fixez-le avec deux vis.

Vitesse de ralenti

La vitesse de ralenti est présente dans le facteur et nécessite régulièrement dans de rares cas. Si vous avez besoin d'un tel réglage, veuillez contacter le revendeur agréé local.



ATTENTION ! Tout dommage au moteur et à l'équipement entraîné par le moteur en raison d'un réglage arbitraire n'est pas couvert par la garantie du produit.

Ajustement

Le moteur n'a pas besoin d'autres réparations et / ou réglages.

Un réglage ou une modification arbitraire endommagera le moteur et l'équipement entraîné par celui-ci et invalidera la garantie du produit. Si vous en avez besoin, veuillez contacter le revendeur agréé local.



ATTENTION ! Toute modification non autorisée endommagera le moteur et invalidera la garantie du produit.

ingco



INGCO TOOLS CO., LIMITED

www.ingco.com

Fait en chine

0818.V01

GLM141181